UC-NRLF
B 3 675 121

COMPAÑIA PERUANA DE VAPORES Y DIQUE DEL CALLAO
PERUVIAN STEAM SHIP & FLOATING DOCK COY CALLAO
PERÚ (SOUTH AMERICA)

Vapores correos rápidos
(CON INSTALACION INALAMBRICA)

Fast mail service
(WITH WIRELESS INSTALLATION)

"UCAYALI"	"HUALLAGA"	"MANTARO"	"PACHITEA"	"URUBAMBA"
(3 Hélices) (3 Screws)	(3 Hélices) (3 Screws)	(2 Hélices) (2 Screws)	(2 Hélices) (2 Screws)	(2 Hélices) (2 Screws)

Panamá, Callao, Valparaiso
y puertos intermedios
(& INTERMEDIATE PORTS)

Oficina Principal.... } Lima (Perú) Aldabas No. 245
Head Office ..... }

Oficina del Callao... } Plaza Grau
Callao Office ..... }

Agentes Generales en Europa ..... } E. Ayulo & Co.
European General Agents ..... } 27 Rue de Rome PARIS

Agente en New York } Eduardo Higginson
New York Agent ..... } 25 Broad Street NEW YORK

Panamá ..... } P. L. Fellinger 106 Central Avenue PANAMA

Agentes en Valparaiso } Geo. C. Kenrick & Co
Valparaiso Agents .... } Calle Blanco VALPARAISO

DIRECCION CABLEGRAFICA } VAPORUANA
CABLE ADDRESS ..... }

BANCO DEL PERÚ & LONDRES

LIMA —— PERÚ

HEAD OFFICE
LIMA

BRANCHES:

PIURA, CHICLAYO, PACASMAYO, TRUJILLO, HUARAS, CALLAO, CERRO DE PASCO, CHINCHA ALTA, ICA, MOLLENDO, AREQUIPA Y CUZCO.

TELEGRAPHIC ADDRESS: "LAO"

CAPITAL ISSUED AND FULLY PAID £ 500,000
RESERVES AND SURPLUS . . . . . £ 325,000

THE BANK CONDUCTS EVERY DESCRIPTION OF BANKING AND EXCHANGE BUSINESS, AND ISSUES TRAVELLERS' LETTERS OF CREDIT AVAILABLE IN ALL PARTS OF THE WORLD.

DRAFTS ISSUED, AND CABLE TRANSFERS MADE ON ALL THE PRINCIPAL CITIES; BILLS OF EXCHANGE NEGOTIATED, OR FORWARDED FOR COLLECTION; FOREIGN MONEYS PURCHASED AND SOLD. GUARANTEES AND CAUTION MONEYS ARRANGED.

SECURITIES RECEIVED FOR SAFE CUSTODY, AND DIVIDENDS COLLECTED. ADVANCES MADE ON APPROVED SECURITIES.

TERMS MAY BE ASCERTAINED ON APPLICATION.

COMPAÑÍA PERUANA DE VAPORES Y DIQUE DEL CALLAO

Servicio quincenal rápido entre **PANAMÁ, CALLAO y VALPARAISO**

PUERTOS DE ESCALA

PERUVIAN STEAM SHIP & FLOATING DOCK COY CALLAO (PERU) SOUTH AMERICA

Fortnightly express service between **PANAMA, CALLAO & VALPARAISO**

PORTS OF CALL

Panamá, Guayaquil, Lobitos, Paita, Eten, Pacasmayo, Salaverry

Chimbote Samanco, Casma, Supe, Huacho, Callao

Cerro Azul, Tambo de Mora, Pisco, Lomas, Chala, Mollendo, Ilo

Arica, Iquique, Tocopilla, Antofagasta, Taltal, Caldera, Valparaiso

Vapores "Ucayali" y "Huallaga"

Vapores "Mantaro", "Urubamba" y "Pachitea"

LA COMPAÑÍA PERUANA DE VAPORES Y DIQUE DEL CALLAO

tiene su carrera establecida de viajes rápidos quincenales á Panamá, en conexión con las siguientes Compañías de Vapores, en el Istmo de Panamá:

ROYAL MAIL STEAM PACKET COMPANY
ATLAS LINE
UNITED FRUIT COMPANY
COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE
PANAMA RAIL ROAD STEAMSHIP LINE
COMPAÑIAS LEYLAND & HARRISON
PACIFIC MAIL STEAMSHIP COMPANY
HAMBURG AMERICAN COMPANY
COMPAÑIA TRANSATLANTICA DE BARCELONA
LA VELOCE

Los vapores son de 4,000 toneladas, construídos especialmente para los viajes en la costa Sur del Pacífico con todas las comodidades y el confortable moderno; siendo los únicos en esta costa que tienen camarotes de 1.ª y 2.ª clase.

CAMAROTES ESPECIALES.—En la cubierta superior y á proa hay cuatro camarotes de lujo. Por el uso de ellos se cobra un 10 % sobre el precio de tarifa por persona.

OFICINA DE CORREOS.—Los vapores tienen un departamento especial para la Oficina de correos á cargo de un empleado de la Dirección General de correos del Perú.

VENTILADORES ELECTRICOS.— Los pasajeros que lo soliciten del contador, pueden hacerlos colocar en sus camarotes previo pago de $ 2 por alquiler.

ALUMBRADO ELECTRICO.—Hay una instalación completa de alumbrado eléctrico en todos los vapores y los pasajeros pueden usarlo en los camarotes durante toda la noche, si así lo desean.

COCINA.—La Compañía se esmera en mantener una excelente reputación por sus comidas á bordo y tiene un personal de primera clase para atender á todos los gustos.

VINOS Y LICORES &.—Cada vapor tiene un surtido de los mejores vinos, licores y tabacos que se suministra á los pasajeros á precio moderado. Es prohibido á los pasajeros llevar á bordo vinos y licores de su propiedad particular, pues se cobrará derecho de corcho al pasajero que haga uso de otros vinos que no sean los suministrados por el vapor.

BAÑOS.—Los vapores están provistos de excelentes baños de tina para pasajeros y de lluvia etc.

COMODIDADES EN LOS CAMAROTES.—Además de todas las comodidades que pueden desear los pasajeros la mayor parte de los camarotes están provistos de roperos.

HORARIO DE COMIDAS.—El de primera clase es el siguiente:

Desayuno—Desde las 6 ½ a. m. y este podrá servirse en los camarotes á los pasajeros que lo soliciten.

Almuerzo—Desde las 10 a. m. hasta las 11 a. m.

Lunch ó Té—A las 2 p. m.

Comida—A las 6 p. m.

Té, Café ó chocolate—A las 8 ½ p. m.

PELUQUERIA.—La peluquería en nuestros vapores, está dotada de todos los adelantos modernos.

EL COMEDOR, SALON SOCIAL, SALON DE FUMAR Y CAMAROTES están amueblados con toda elegancia y comodidad y hay además una biblioteca bien surtida á disposición de los pasajeros, de libros en inglés, español, francés y alemán.

MÉDICO.—Todos los vapores tienen médico abordo y son gratuitos sus servicios profesionales.

INTERRUPCION DE VIAJE DE LOS PASAJEROS.—El pasajero que no siga viaje después de tomar su boleto, perderá la mitad del valor de su pasaje, pero si dá aviso inmediato de imposibilidad de hacer el viaje por indisposición, el boleto será valedero para el próximo vapor.

BOLETOS INTRASFERIBLES.—Los boletos de pasaje son intrasferibles.

SILLAS DE VIAJE.—Estas pueden solicitarse del Contador previo el pago de $ 1.50 cuando el viaje es de no menos de tres días, siendo el cargo por su uso durante todo el viaje de $ 2.50.

SEGUNDA CLASE.—Los pasajeros de segunda clase encontrarán en esta cámara toda clase de comodidades, pues hay un comedor espacioso y los camarotes no dejan nada que desear.

HORARIO DE COMIDA.—El horario de Comida en segunda clase es el siguiente:

Desayuno—De 6 y 30 a. m. á 9 a. m.
Almuerzo—Entre 10 a. m. y 11 a. m.
Lunch—A las 2 p. m.
Comida—A las 6 p. m.
Té—A las 8 y 30 p. m.

EQUIPAJE.—Se concede á cada pasajero de primera y segunda clase 20 piés cúbicos de espacio para su equipaje, por cualquier exceso se cobrará flete según tarifa.

AVISO A LOS PASAJEROS PARA EL PERÚ.—De acuerdo con la ley vijente desde el 14 de Diciembre de 1901 es prohibida la introducción al Perú de monedas de plata ó cobre. La cantidad á que se ha limitado la importación y que se le permite al pasajero para su uso personal es de $ 10.— (Diez soles plata.)

NUESTROS VAPORES.—Nuestros vapores están provistos de quillas laterales y tienen fama por su estabilidad y buenas condiciones marineras—tienen doble fondo en toda su extensión y ofrecen toda seguridad en la navegación estando el mando de ellos confiado á marinos expertos y con certificados de primera clase.

CONCESIONES EN PASAJES.—

CAMARA 25 % de rebaja: sacerdotes, monjas, hermanas de caridad y pastores protestantes.

1/3 de rebaja á Agentes de la Compañía, Compañías Teatrales compuestas de seis ó mas personas, sirvientes mujeres y hombres acompañados de sus patrones.

Niños menores de 12 años pagarán 1/2 pasaje.

Niños menores de 8 años pagarán 1/4 pasaje.

Un niño menor de 3 años LIBRE, los demás 1/4 pasaje cada uno.

BOLETOS DE IDA Y VUELTA.—Cuando un pasajero no haga uso del boleto de pasaje de regreso se le devolverá la diferencia entre la suma pagada y el valor de un pasaje simple, menos el diez por ciento.

maintain a fortnightly express service to Panama connecting on the Isthmus of Panama with the following steam ship companies:

ROYAL MAIL STEAM PACKET COMPANY
ATLAS LINE
UNITED FRUIT COMPANY
COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE
PANAMA RAIL ROAD STEAMSHIP LINE
LEYLAND & HARRISON LINES
PACIFIC MAIL STEAMSHIP COMPANY
HAMBURG AMERICAN COMPANY
COMPAÑIA TRANSATLANTICA DE BARCELONA
LA VELOCE

The Steamers are 4,000 tons register especially constructed for the West Coast South Pacific service with all modern comfort—being the only ones on the Coast having first and second class cabins.

CABINES DE-LUXE.—Are situated on the forward upper Deck—four in number—and are handsomely furnished. The supplementary fare for these rooms is 10 % on the tariff rate, for each adult passenger.

POST. OFFICE.—A Branch post office, in charge of an officer appointed by the general post office in Peru is installed on board our steamers at the disposal of all our passengers.

ELECTRIC FANS may be hired on application to the purser at a charge of $ 2 silver.

ELECTRIC LIGHTING.—The steamers are fitted throughout with electric light, which is at the service of passengers in their cabins during the whole night.

CUISINE.—Every endeavour is made to maintain the high reputation of the Company for the excellence of the cuisine on board—first class cooks and stewards are carried to attend to every taste.

WINES, &.—A stock of first class wines, liquors & tobacco is carried by each steamer and may be obtained at moderate prices.—Passengers are not *allowed* to take on board their own wines, á charge for corkage will be made, should they do so.

SHOWER & TUB BATHS.—Are fitted in all the steamers.

STATE CABINS.—Most of the lst. class staterooms are provided with wardrobes for the convenience of passengers.

MEAL HOURS.—In the first class saloon, are as follows:

Morning Coffee—From 6 ½ a. m. and may be served in the cabins if so desired.
Breakfast—From 10 a. m. to 11 a. m.
Afternoon Tea—At. 2 p. m
Dinner—At. 6 p. m.
Tea—8.30 p. m.

BARBERSHOP.—The barber shop on board our steamers is fitted with all modern appliances.

THE DINING SALOON, DRAWING AND SMOKING ROOMS are elegantly furnished and well ventilated. Passengers will find every desired comfort.

LIBRARY.—Each steamer is provided with a library of well assorted books in Spanish, English, French and German.

DOCTOR.—A first class Doctor is carried in each steamer and his services are given free of charge.

FORFEIT OF PASSAGE MONEY.—Passengers not proceeding after having taken their passage, forfeit half of the amount paid.—However if a passenger is prevented by illness from leaving at the appointed date, a transfer of the ticket to a later steamer can be effected on immediate notice being given to the Company.

TICKETS ARE NOT TRANSFERABLE.—

DECK CHAIRS.—May be hired on board on application to the purser, the following charge being made:—

For 3 days journey $ 1.50
For the round voyage „ 2.50

THE SECOND CLASS ACCOMMODATION.—Has received special attention, and passengers travelling in that class will find every comfort.

There is a spacious dining saloon and the cabins are very comfortable.

MAEL HOURS.—Are as follows in the second class saloon.

Morning Coffe—6.30 a. m. to 9 a. m.
Breakfast—10 a. m. á 11 a. m.
Lunch—At 2 p. m.
Dinner—At 6 p. m.
Tea—8.30 p. m.

BAGGAGE.—First and second class passengers are entitled to a free allowance of 20 cubic feet space — any excess over this allowance is charged as per tariff.

NOTICE TO PASSENGERS FOR PERU.—The introduction into Perú of all silver and copper coins is *prohibited*. The amount which may be brought on shore for personal use, is limited to Ten soles silver.

GENERAL. — The steamers are fitted with bilge keels and are noted for their steadiness and excellent sea going qualities—they are also fitted with double bottoms throughout their entire length providing the greatest safety in the navigation.

The Commanders and Officers have considerable experience and hold 1st. class certificates.

REBATE IN FARES.—

25 % reduction—to priests, nuns & missionaries.
⅓rd. to Company's Agents—Theatrical Companies of six or more persons—Male & femele servan
½ Fare to children under 12 years of age
¼ „ „ „ „ 8 „ „ „
One child under 3 years free.

UNUSED RETURN TICKETS.—If the return portion of Return Tickets be not used, the difference between the amount paid and a single fare, less ten per cent, will be refunded.

Camarotes reservados
State cabins

Camarotes comunicados de 1.ª clase
Communicating 1st class cabins

Salón y Lavatorios de 1.ª clase para señoras
Ladies lavatories & Saloon

Lavatorios de 1.ª clase para caballeros
Gentlemen lavatories

Salon Social
Social Hall

Salón Social
Social Hall

Vestíbulo
Entrance Hall

Salon de fumar
Smoking room

Comedor de 1.ª clase
First class dining Saloon

Comedor de 1.ª clase
First class dining Saloon

Cubierta de paseo
Promenade deck

Vistas de cubierta

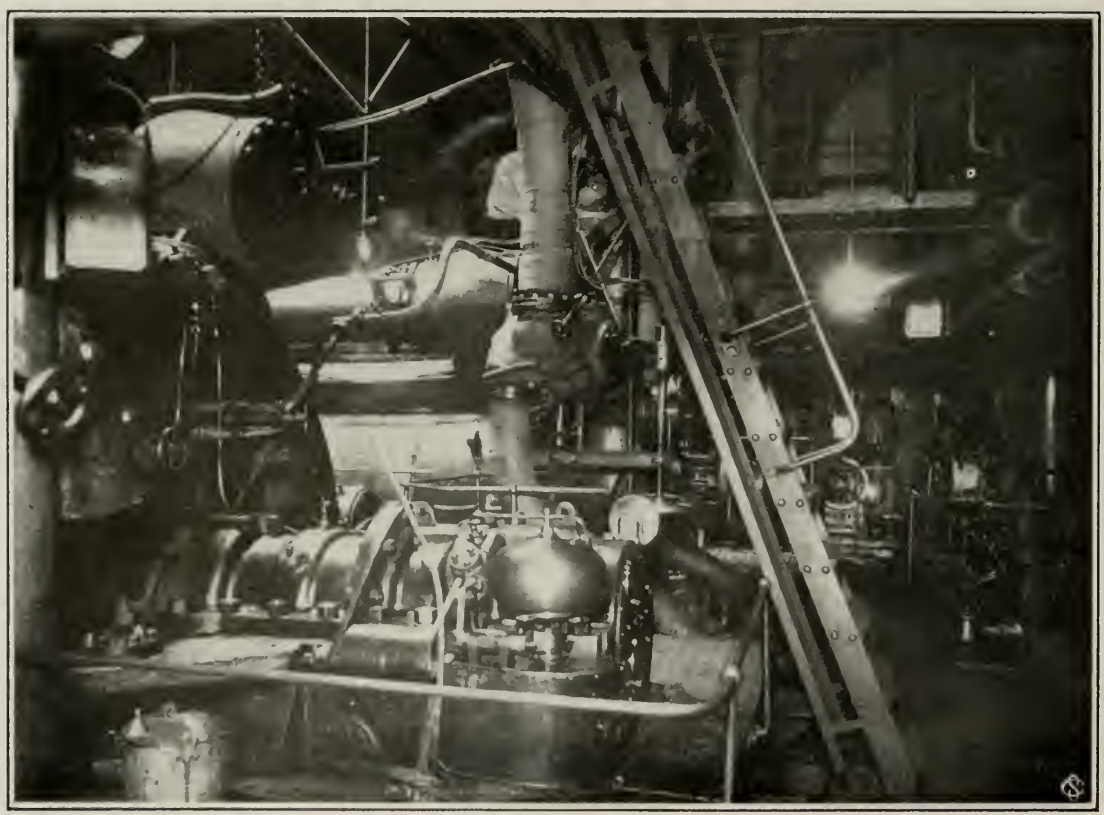
Vistas de cubierta
Deck views

Despensa
Pantry

Cantina

Oficina del Contador
Purser's Office

Puente del Capitan
Captain's bridge



Salon de Máquinas
Engine Room

Camarotes de 2.ª clase (Comunicados)
2nd class (Communicating cabins)

Comedor de 2.ª clase
2nd class dining saloon

Capitán y Oficialidad
Commander & Officers

PANAMÁ A CALLAO Y VICEVERSA

TARIFA DE PASAJES / TARIFF OF FARES — EN SOLES DE PLATA / IN SILVER DOLLARS

De / From — PANAMA	1.ª	2.ª	3.ª
Hasta / To — Guayaquil	S/.120	S/. 80	S/. 40
Tumbes	135	90	45
Lobitos	150	100	50
Paita	150	100	50
Eten	160	110	52.50
Pacasmayo	160	110	52.50
Salaverry	170	115	57.50
Santa	170	115	57.50
Chimbote	170	115	57.50
Samanco	170	115	57.50
Casma	170	115	57.50
Huarmey	180	120	60
Supe	190	130	62.50
Huacho	190	130	62.50
Callao	200	135	67.50

Diez soles igual á una Libra Peruana ó Esterlina.

Ten dollars equal to one Pound Sterling.

CALLAO A PANAMÁ Y VICEVERSA

TARIFA DE PASAJES / TARIFF OF FARES — EN SOLES DE PLATA / IN SILVER DOLLARS

De / From — CALLAO	1.ª	2.ª	3.ª
Hasta / To — Huacho	S/. 10	S/. 7	S/. 2.50
Supe	12.50	9	5
Huarmey	17.50	12	7.50
Casma	22.50	17	7.50
Samanco	27.50	19	10
Chimbote	30	20	10
Santa	30	20	10
Salaverry	35	24	12.50
Pacasmayo	40	28	12.50
Eten	45	30	15
Paita	60	40	20
Lobitos	70	48	22.50
Tumbes	70	48	22 50
Guayaquil	80	55	27.50
Panamá	200	135	67.50

Diez soles igual á una Libra Peruana ó Esterlina.

Ten dollars equal to one Pound Sterling.

CALLAO A VALPARAISO Y VICEVERSA

TARIFA DE PASAJES / TARIFF OF FARES — EN SOLES DE PLATA / IN SILVER DOLLARS

De / From CALLAO	1.ª	2.ª	3.ª
Hasta / To Cerro Azul	S/. 11	S/. 8	S/. 2.50
Tambo de Mora	15	10	5
Pisco	20	15	7.50
Lomas	30	20	10
Chala	35	25	12.50
Quilca	40	28	12.50
Mollendo	45	30	15
Ilo	45	30	15
Arica	50	35	17.50
Pisagua	60	40	20
Iquique	70	48	22.50
Antofagasta	105	70	35
Coquimbo	145	98	47.50
Valparaiso	150	100	50

Diez soles plata igual á una Libra Peruana ó Esterlina.

Ten silver dollars equal to one Pound Sterling.

VALPARAISO A CALLAO Y VICEVERSA

TARIFA DE PASAJES / TARIFF OF FARES — EN SOLES DE PLATA / IN SILVER DOLLARS

De / From — VALPARAISO	1.ª	2.ª	3.ª
Hasta / To — Coquimbo	S/. 20	S/. 15	S/. 7.50
Huasco	30	20	10
Caldera	40	28	12.50
Chañaral	45	30	15
Taltal	50	35	17.50
Antofagasta	65	45	22.50
Tocopilla	77.50	52	25
Iquique	90	60	30
Caleta Buena	92.50	62	30
Pisagua	97.50	65	32.50
Arica	102.50	70	35
Ilo	110	75	37.50
Mollendo	115	78	37.50
Chala	130	88	42.50
Lomas	130	89	42.50
Pisco	140	94	45
Tambo de Mora	140	95	45
Cerro Azul	142.50	96	47.50
Callao	150	100	50

Diez soles igual á una Libra Peruana ó Esterlina.

Ten silver dollars equal to one Pound Sterling.

TARIFF OF THROUGH RATES OF FARES
TARIFA DE PASAJES EN CONEXION

TO FOLLOWING PORTS
A LOS PUERTOS SIGUIENTES & VICE-VERSA

From / De PANAMÁ a / to	1.ª Clase	2.ª Clase	3.ª Clase
Guayaquil	S/. 115	S/. 80	S/. 40
Paita	145	100	50
Eten y Pacasmayo	155	110	52.50
Salaverry	165	115	55
CALLAO	180	135	65
Pisco	190	150	70
Mollendo	230	160	75
Ilo	230	160	75
Arica	235	168	80
Pisagua é Iquique	240	175	80
Tocopilla	250	195	95
Antofagasta	260	200	95
Chañaral y Taltal	270	210	100
Caldera	275	215	105
Huasco	280	215	105
Coquimbo	285	215	105
Valparaiso	300	215	105

S. S. "Ucayali" in dry dock
El "Ucayali" en el Dique

DIMENSIONES DEL DIQUE FLOTANTE

LARGO TOTAL... (385 pies) ó 115 metros 60 centímetros
ANCHO INTERIOR (70 „) „ 21 „

Con capacidad para levantar 7,000 toneladas en 2 horas, pudiendo recibir buques hasta de 22 pies ingleses de calado, ó sean metros 6.71

TARIFA

LOS PRECIOS QUE COBRARÁ LA COMPAÑÍA POR OCUPACIÓN DEL DIQUE SON LOS SIGUIENTES:

POR VAPORES DE 400 O MAS TONELADAS BRUTAS DE REGISTRO

Por el primer día útil..... S/. 0.90 cts. por t. bruta de registro
Por cada uno de los 4 días útiles siguientes „ 0.67 „ „ „ „ „ „
Por cada uno de los subsiguientes..... „ 0.45 „ „ „ „ „ „

Por vapores que trafican en la Costa Oeste de Sud América se hacen contratos por años en condiciones favorables

POR VELEROS DE 400 O MAS TONELADAS BRUTAS DE REGISTRO

Por el primer día útil..... S/. 0.54 cts. por t. bruta de registro
Por cada uno de los 4 días útiles siguientes „ 0.27 „ „ „ „ „ „
Por cada uno de los subsiguientes..... „ 0.22 „ „ „ „ „ „

Las naves mercantes nacionales gozarán además de una rebaja de 10 %.

Los precios arriba indicados se cobrarán á todas las naves, por tonelada bruta, de acuerdo con el Registro de Lloyds, ó se calcularán según las reglas del Lloyds, en caso de no estar las naves registradas en él.

Se celebrarán contratos especiales por BUQUES DE GUERRA. asi como por VAPORES y VELEROS menores de 400 toneladas brutas de registro, y por PONTONES, LANCHAS, etc.

Tambien se hacen contratos por año.

PARTICULARS OF THE FLOATING DOCK:

LENGTH OVER ALL ..... 385 FEET
CLEAR INSIDE WIDTH ..... 70 „

Lifting power for vessels weighing 7,000 tons and drawing up to 22 feet of water

TARIFF

THE FOLLOWING ARE THE RATES CHARGEABLE FOR THE USE OF DOCK:

FOR STEAMERS OF NOT LESS THAN 400 TONS GROSS REGISTER

For the first day..... $ 0.90 per gross register ton.
For each of the next 4 days „ 0.67 „ „ „ „
For each of the following days „ 0.45 „ „ „ „

For steamers working on the West Coast of South America yearly contracts on favourable conditions can be made

FOR SAILING VESSELS OF 400 OR MORE TONS GROSS REGISTER

For the first day..... $ 0.54 cents per ton gross register.
For each of the next 4 days..... „ 0.27 „ „ „ „ „
For the following days..... „ 0.22 „ „ „ „ „

Peruvian vessels are entitled to a rebate of 10 %.

For SHIPS of WAR, for STEAMERS and SAILING VESSELS of less than 400 tons gross register, HULKS, LAUNCHES, etc., special rates will be charged.

The rates as above will be charged on the gross register tonnage of vessels as given in Lloyds Register, or as calculated by Lloyds Rules in the case of vessels not registered therein.

Special yearly contracts are also extended.

S. S. "Ucayali" in dry dock
El "Ucayali" en el Dique

AGENCIAS

Paris	E. Ayulo & Co. 27 Rue de Rome
New York	E. Higginson 25 Broad Street
Panamá	P. L. Fellinger 106 Central Avenue
Valparaiso	Geo. C. Kenrick & Co. Calle Blanco

AGENCIES

Guayaquil	Rodrigo Arrarte
Paita	G. Artadi & Co.
Eten	Empresa del Ferrocarril y Muelle de Eten
Pacasmayo	Hilbck Kuntze & Co.
Salaverry	Gonzáles Larrañaga Hermanos
Chimbote	Victor Pezet
Samanco	Máximo Garrido Lecca
Casma	Miguel Botto
Supe	M. B. Sayán Palacios
Huacho	Testamentaría S. Salinas
Cerro Azul	British Sugar Co. Ld.
Tambo de Mora	Empresa del Muelle y Ferrocarril
Pisco	Divizia & Quiñones
Lomas	E. Fracchia
Chala	Viuda de Ramos é Hijos
Mollendo	Cazorla Hermanos
Ilo	Rafael Vásquez
Arica	.....
Iquique	Gildemeister & Co.
Tocopilla	C. W. Nicholls
Antofagasta	Williamson Balfour & Co.
Taltal	.....
Chañaral	Societé des Mines et Usines de Cuivre
Caldera	.....

THE BACKUS & JOHNSTON'S BREWERY Co. Ltd.

ALAMEDA DE LOS DESCALZOS

LIMA

Telephone No. 31 — Telegraphic & Cable address

VAPORATION

Principal Brands: — PILSEN - LIMA — Light Pilsener type

BOCK - Dark Munich

EXTRACT OF MALT - a tonic & nutritious stout.

The Brewery has been in greater part rebuilt & its capacity doubled during the last few years, and possesses to day one of the finest & most up to date plants on the Coast; the modern bottling machinery being especially noteworthy & without any equal in South America.

Our beers are brewed from selected malt & hops brought directly from E Europe and can be recommended in preference to any imported German or American brands.

Drink PILSEN - LIMA and you will be delighted with its perfect quality and purity.

COMPAÑIA INTERNACIONAL de SEGUROS del PERÚ

La más antigua y con mayor fondo de reserva de las Compañías Nacionales

COMPAÑIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIO, RIESGOS MARÍTIMOS, LUCRO CESANTE Y FIANZAS

Capital autorizado	Lp. 500,000.000
Capital suscrito	„ 200,000.000
Fondo de reserva	„ 61,093.435

Esta Compañía tiene invertido su fondo de reserva en fincas aseguradas contra incendios y riesgos de terremotos

Siniestros pagados hasta el 31 de diciembre de 1910.	Lp. 59.382
Siniestros pagados en el año 1910	„ 22.971

Se aseguran casas muebles y mercaderías á los precios vigentes en plaza. Se asegura carga por vapores y buques de vela para todas partes del mundo. Se extiende pólizas de fianza que garantizan la honradez de los empleados.

Oficina en Lima: Calle de Carrera Nos. 79 y 81

CALLAO: Delaude Lorenzo, Constitución No. 82

G. WELSCH AND Co.

LIMA

Best assorted slore in jewelery,

Precious Stones, Silver and Fancy-Goods.

UNICOS IMPORTADORES de los AFAMADOS RELOJES

LONGINES Y WALTHAM DOS PICOS

CASA CENTRAL EN EUROPA

Sucursales
en México, Chile y Bolivia

CASA FUNDADA EN 1858

Cia. C. de A.—3

J. HOCHKÖPPLER é HIJOS

FÁBRICA Y ALMACÉN DE MUEBLES

LIMA, CALLE BAQUÍJANO N.° 798

Instalaciones completas de Casas y Almacenes

Furniture and Cabinet Makers

SIGMUNDO JACOBY, HIJOS

ESTABLISHED 1866 — MERCADERES 479

LIMA

BANKING and MONEY EXCHANGING BRANCH

DRAFTS ISSUED ON THE PRINCIPAL COMMERCIAL TOWNS OF THE WORLD

AGENTS AND BANKERS

LONDON: London County & Westminster Bank. Ltd.

PARIS: Comptoir National d'Escompte

BERLIN: Dresdner Bank

GENOVA: Kirby & Le Mesurier

NEW YORK: Lazard Freres

VALPARAISO AND IQUIQUE: Banco Anglo Sud-Americano

EXPRESS CHEKS CASHED

ENGLISH, FRENCH, AND GERMAN SPOKEN

To H.M. THE KING.

BUCHANAN'S WHISKY

BEST THE WORLD OVER

ROYAL HOUSEHOLD

BLACK & WHITE, and RED SEAL

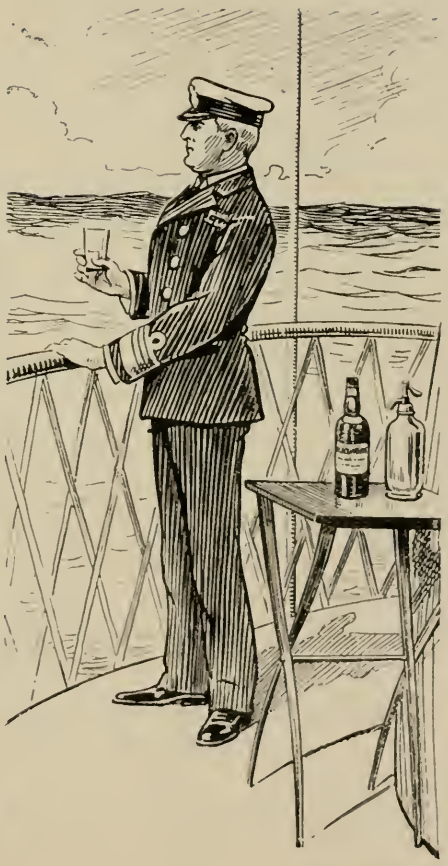
Are the brands allways prefered by travellers.

Son las marcas que por ser las mejores siempre las prefieren los viajeros.

AGENTE EN EL PERÚ

G. BERCKEMEYER

LIMA



Cia. C. de A.—6

GRAND HOTEL MAURY

CARABAYA -- BODEGONES

El más confortable y que reune mayores comodidades para los viajeros
Alumbrado eléctrico - Baños - Salones de lectura y billar
Conciertos durante las comidas.

José Visconti y Samuel Velasquez,
sucesores de Angelo Bertolotto ✻ LIMA - PERÚ

RESTAURANT EXPOSICION

in the famous Botanical and Zoological Gardens

Luncheons Afternoon Teas, Dinners Daily Concerts
Grand Viennese Orchester

Best table on the West Coast

A la carte and en pension

Flowers from own gardens

Rendez-vous of the Elite

250 Rooms

Suites with bath

Electric lights

Laundry

Apartments for families making a prolonged stay

Conveniences for commercial travellers

Rooms
disinfected at each change

Edw. E. Muecke

LIMA — IQUIQUE — ANTOFAGASTA

Importador de especialidades americanas.
General Importer of american specialities.

OFFICES VILLALTA 265-79
(ENXT DOOR TO THE MAURY HOTEL)
P. O. Box 813
Telephone 1588

AGENTE GENERAL DE:

GENERAL AGENT OF:

OFICINAS VILLALTA 265-79
(A DOS PASOS DEL HOTEL MAURY)
Apartado 813
Teléfono 1588

UNDERWOOD TYPEWRITER Co. New York.

Manufacturers of the machine you will eventually buy.

Máquina de escribir "Underwood", que es la máquina que Ud. comprará.

NATIONAL CASH REGISTER CO./ Dayton, Ohio

Manufacturers of the famous Cash Register used by more than 600,000 merchants all over the world.

Fabricantes de las afamadas Cajas Registradoras "National", usadas por más de 600,000 comerciantes en todas partes del mundo.

THE HERRING-HALL-MARVIN SAFE CO.,

The most important Safe Builders in the world.

Los fabricantes más importantes de cajas de fierro del mundo.

THE RONEO LIMITED-London-New York.

Modern Methods of Letter Copying and Letter filing, most perfect Duplicators and all sort of supplies for same.

Nuevos aparatos para copiar y foliar correspondencia comercial, "Duplicadoras" perfectas y toda clase de accesorios para las mismas.

THE "BEST" LIGHT Co. Canton, Ohio,

Manufacturers of the "Best" gas vapor lamps.

Lámparas gasolineras y accesorios.

THE EASTMAN KODAK COMPANY.

Complete assortment of films, printing out papers and photographic supplies. Fresh supplies twice a month. Ask for latest price list.

Completo surtido de máquinas fotográficas, Kodaks, placas "Seed" papeles sensibles etc. etc. Surtido nuevo dos veces al mes. Pídanse última lista de precios.

THE VICTOR TALKING MACHINE COMPANY

Complete assortment of Talking Machines and Victrolas, latest discs etc.

Completo surtido de Máquinas parlantes Victrolas, Nuevos discos etc.

THE COLUMBIA PHONOGRAPH COMPANY

Complete assortment of "Dictaphones" and supplies.

Surtido completo de "Dictaphones" y accesorios.

PIDANSE LISTAS DE PRECIOS

"LA PREVISORA"

COMPAÑIA de SEGUROS sobre la VIDA

(LA MAS ANTIGUA Y PODEROSA DE SUD AMERICA)

Fundada en Buenos Aires (Argentina) el año 1885.

SANOS CONSEJOS:

No diga Ud. "me aseguraré el año entrante", porque puede ser que no haya "año entrante" para Ud.—

De lo único que estamos absolutamente ciertos es que algún día hemos de morir.

A SU LLEGADA A LIMA CONVIENE A UD. ACERCARSE A PEDIR INFORMES Y EXPLICACIONES DE LAS POLIZAS DE "LA PREVISORA". — DIRIJASE UD. A

WILLIAN C. KAELIN

AGENTE GENERAL DE "LA PREVISORA" EN EL PERU (Lima).

Oficina: Calle de Divorciadas N.° 634

TELEFONO N.° 974

APARTADO DEL CORREO N.° 709

"LA PREVISORA"

LIFE INSURANCE COMPANY

(THE OLDEST AND STRONGEST IN SOUTH AMERICA)

Founded in Buenos Aires, (Argentine,) in 1885.

GOOD ADVICE

Do not say "I will insure myself next year", because it may happen that there will be no "next year" for you.

The only thing we are absolutely certain about is that we have to die some day.

WHEN YOU ARRIVE IN LIMA COME AND ASK FOR DETAILS AND EXPLANATIONS REGARDING THE POLICIES OF "LA PREVISORA".

WILLIAN C. KAELIN

GENERAL AGENT OF "LA PREVISORA" IN PERU, (Lima).

Office Divorciadas St. 634,

TELEPHONE 974,

P. O. BOX 709,

The Backus & Johnston's Brewery Co. Ltd.

CERVECERIA DE LOS DESCALZOS

Teléfono 31 — **LIMA** — Para cables y telegramas Vaporation

Marcas principales de Cerveza

Pilsen - Lima Blanca

Bock - parda estilo Munchener

Extracto de Malta - negra tónica y fortificante.

Nuestras cervezas son elaboradas de malta y lúpulo traidos de Europa y se recomiendan de preferencia á cualquier marca importada del extranjero.

La fábrica ha sido reconstruida durante los últimos años y dotada con la maquinaria más moderna del ramo mereciendo especial atención la sección de embotellamiento sin igual en toda la América del Sur.

Tome siempre cerveza PILSEN-LIMA y estará Ud. encantado del gusto agradable y perfecta calidad.

BOTICA INGLESA

DROGUERIA POR MAYOR Y MENOR

GARANTIZA LA PUREZA DE TODAS SUS DROGAS Y MEDICINAS

IMPORTADOR DE

Especialidades Americanas y Europeas — Productos químicos para ciencia y técnica.
Artículos de todo género para tratamiento de enfermos.

PERFUMERÍA FINA Y ARTÍCULOS DE TOCADOR

Sucr. de J. Meyer Dr. O. Wagner

UNION - ESPADEROS

Maison Roddy.

American TAILOR English

SERGES
HOMESPUNS
TWEEDS

Speciality in Riding Breeches & Sporting Garments.

FLANNELS
DRILS
FANCY
WAISTCOATS

V. GONDONNEAU

Calle de Espaderos 573, Lima - Perú.

CASA DE PRIMER ORDEN

TRES CORTADORES EUROPEOS

Aubry Hermanos & Cia.

173, PLATEROS SAN PEDRO, 173

LIMA

Cable: Aubry — Casilla 71

Teléfono 344

NOVEDADES EUROPEAS & AMERICANAS

Especialidad en Perfumería y artículos de uso personal para Caballeros

COMPLETO SURTIDO DE CALZADO

Americano, Francés, Inglés y Vienés

para Señoras Caballeros y Niños

ÚNICOS AGENTES DE LA RENOMBRADA

HANAN & SONS -- NewYork

y Commonwealth Shoe & Leather Co. de Boston

MERCADERES No. 431 — LIMA

PORTAL DE BOTONEROS Nos. 116 y 18 — LIMA

A. F. OECHSLE

CASA IMPORTADORA DE NOVEDADES EUROPEAS Y DE LOS ESTADOS UNIDOS

Confecciones y Sombreros para Señoras y Niñas

TALLERES PROPIOS MONTADOS AL ESTILO MODERNO DIRIGIDOS POR PERSONAS VENIDAS EXPRESAMENTE DE PARIS

ON PARLE FRANÇAIS

MERCADERES No. 431 — LIMA

PORTAL DE BOTONEROS Nos. 116 y 18 — LIMA

ENGLISH SPOKEN

SI PARLA ITALIANO

A. F. OECHSLE

First class import-house for ladies and children's novelties from Europe and United States

ALL KIND OF DRESSES AND HATS FOR LADIES AND CHILDREN OF THE HIGHEST PARIS FASHION

Ateliers under the direction of french capacities

MAN SPRICHT DEUTSCH

Banco Alemán Transatlántico

Capital and reserves M 38,000,000.—

HOME—OFFICE

DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK, BERLIN

HEAD—OFFICE IN PERU

LIMA, HUALLAGA 270

AND BRANCHES IN:

AREQUIPA, CALLAO AND TRUJILLO

BRANCHES ALSO IN FOLLOWING COUNTRIES:

Argentina: Buenos-Aires, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Tucumán.
Bolivia: La Paz, Oruro.
Brasil: Río de Janeiro.
Chile: Valparaiso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Osorno, Temuco, Valdivia.
Uruguay: Montevideo.
Spain: Barcelona, Madrid.

ORIGINAL BANKING HOUSE:

DEUTSCHE BANK, BERLIN.

CAPITAL AND RESERVES M 307,000,000.—

WITH BRANCHES IN:

Augsburg, Bremen, Brussels, Constantinople, Dresden, Frankfurt o M., Hamburg, Leipzig, London, Meissen, Munich, Nuernberg, Wiesbaden.

The bank assumes all kinds of banking operations, discounts and commercial credits.

Drafts by mail or cable on all important commercial centres of the world.

Receipts of deposits at fixed or indefinite periods in Peruvian pounds, with payment of interest as per tariff of bank.

Receipts of deposits in marks and pounds sterling at conventional rates.

EMPRESA GENERAL DE TRASPORTES
"LIMA EXPRESS"
Apartado 433 Coca 479
CONDUCE EQUIPAJES DE A BORDO A DOMICILIO Y VICEVERSA
A PRECIOS REDUCIDOS
SEGURIDAD ECONOMIA COMODIDAD
Agencia de la Compañía Peruana de Vapores para la venta de pasajes

111984 TIRAJE- 10,000 EJEMPLARES